



Πώς επηρεάζει η εργασία τις παροχές σας

Τι υπάρχει μέσα

Πόσες αποδοχές μπορείτε να έχετε και να λαβαίνετε συγχρόνως και παροχές;	2
Οι αποδοχές σας και οι παροχές σας– πόσα θα πάρετε;	2
Τι εισόδημα μετράει...και τότε το μετράμε;	3
Ειδικός κανόνας για το πρώτο έτος που παίρνετε σύνταξη	3
Πρέπει να αναφέρετε αλλαγές σχετικά με τις αποδοχές σας;	4
Θα λάβετε υψηλότερες μηνιαίες παροχές αργότερα εάν οι παροχές παρακρατηθούν λόγω εργασίας;	4
Υπάρχουν άλλοι τρόποι με τους οποίους η εργασία μπορεί να αυξήσει τις παροχές;	4
Πώς επικοινωνείτε με την Κοινωνική Ασφάλιση	5

Μπορείτε να λάβετε συνταξιοδότηση από την Κοινωνική Ασφάλιση ή επιδόματα επιζώντων ενώ συγχρόνως εργάζεστε. Αλλά, εάν δεν έχετε φτάσει ακόμη σε ηλικία για πλήρη συνταξιοδότηση και πληρώνετε παραπάνω από ορισμένα ποσά, οι παροχές σας θα μειωθούν. Είναι σημαντικό να σημειωθεί, ωστόσο, ότι αυτές οι μειώσεις παροχών δεν χάνονται στην πραγματικότητα. Οι παροχές σας θα αυξηθούν όταν φτάσετε σε πλήρη ηλικία συνταξιοδότησης για λογαριασμό των παροχών που παρακρατήθηκαν λόγω εισοδημάτων στο παρελθόν. (Οι σύζυγοι και οι επιζώντες που λαβαίνουν παροχές επειδή είναι ανήλικα άτομα ή ανάπηρα παιδιά των εργαζομένων που τα φροντίζουν, δεν λαβαίνουν

αυξανόμενα επιδόματα στην πλήρη ηλικία συνταξιοδότησης εάν τα επιδόματα παρακρατήθηκαν λόγω εργασίας).

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Ισχύουν διαφορετικοί κανόνες εάν λαβαίνετε επιδόματα αναπηρίας από την Κοινωνική Ασφάλιση ή πληρωμές Συμπληρωματικού Εισοδήματος Ασφαλείας. Τότε πρέπει να δηλώνετε όλα τα εισοδήματα στην Υπηρεσία Κοινωνικής Ασφάλισης. Επίσης, ισχύουν διαφορετικοί κανόνες εάν εργάζεστε εκτός των Ηνωμένων Πολιτειών. Επικοινωνήστε μαζί μας εάν εργάζεστε (ή σχεδιάζετε να εργαστείτε) εκτός των ΗΠΑ.

Πόσες αποδοχές μπορείτε να έχετε και να λαβαίνετε συγχρόνως και παροχές;

Εάν γεννηθήκατε μεταξύ της 2 Ιανουαρίου 1956, έως την 1 Ιανουαρίου 1957, τότε η ηλικία για πλήρη συνταξιοδότηση και παροχές ασφαλείας συνταξιοδότησης είναι στα 66 και 4 μήνες. Εάν είστε νεότερος/η από την πλήρη ηλικία συνταξιοδότησης, υπάρχει όριο για πόσες αποδοχές μπορείτε να έχετε και να λάβετε επίσης πλήρεις παροχές από την Κοινωνική Ασφάλιση. Εάν είστε νεότερος/η από την ηλικία πλήρους συνταξιοδότησης για όλη τη διάρκεια του 2018, πρέπει να αφαιρέσουμε \$1 από τα επιδόματά σας για κάθε \$2 που κερδίζετε όταν ξεπερνούν τα \$17,040 δολάρια.

Εάν φτάσετε σε πλήρη ηλικία συνταξιοδότησης κατά τη διάρκεια του 2018, πρέπει να αφαιρέσουμε \$1 από τις παροχές σας για κάθε \$3 που κερδίζετε όταν ξεπερνούν τα \$45,360 δολάρια μέχρι το μήνα που θα φτάσετε σε ηλικία πλήρους συνταξιοδότησης.

Τα παρακάτω παραδείγματα δείχνουν πώς σας επηρεάζουν αυτοί οι κανόνες:

Ας υποθέσουμε ότι υποβάλλετε τα χαρτιά σας για παροχές Κοινωνικής Ασφάλισης όταν είστε 62 ετών τον Ιανουάριο του 2018 και η πληρωμή σας θα είναι \$600 δολάρια το μήνα (\$7,200 δολάρια το έτος). Κατά τη διάρκεια του 2018, σχεδιάζετε να εργαστείτε και να έχετε αποδοχές \$22,000 (\$4,960 δολάρια παραπάνω από το όριο των \$17,040 δολαρίων). Θα παρακρατήσουμε \$2,480 δολάρια από τις παροχές σας Κοινωνικής Ασφάλισης (\$1 για κάθε \$2 που κερδίζετε και οι οποίες ξεπερνούν το όριο). Για να το κάνουμε αυτό,

θα παρακρατήσουμε όλες τις πληρωμές από τον Ιανουάριο 2018 έως το Μάιο 2018. Τον Ιούνιο του 2018, θα αρχίσετε να λαβαίνετε τις πληρωμές σας για \$600 δολάρια και αυτό το ποσό θα σας παρέχεται κάθε μήνα για όλο τον υπόλοιπο χρόνο. Το 2019, θα σας πληρώσουμε τα επιπρόσθετα \$520 που παρακρατήσαμε τον Μάιο του 2018.

Ή, αν υποθέσουμε ότι δεν έχετε φτάσει ήδη σε ηλικία πλήρους συνταξιοδότησης στην αρχή του έτους, αλλά φτάνετε σε αυτήν την ηλικία το Νοέμβριο 2018. Είχατε εισόδημα \$46,380 δολάρια στους 10 μήνες από τον Ιανουάριο έως τον Οκτώβριο. Κατά τη διάρκεια αυτής της περιόδου, θα παρακρατήσουμε \$340 δολάρια (\$1 για κάθε \$3 που βγάζετε και τα οποία ξεπερνούν το όριο των \$45,360). Για να το κάνουμε αυτό, θα παρακρατήσουμε την πρώτη πληρωμή σας για αυτό το έτος. Το Φεβρουάριο του 2018, θα λάβετε την πληρωμή σας για \$600 δολάρια, το ποσό αυτό θα σας παρέχεται κάθε μήνα για όλο τον υπόλοιπο χρόνο. Το 2019, θα σας πληρώσουμε τα υπόλοιπα \$260 δολάρια που παρακρατήσαμε τον Ιανουάριο του 2018.

Οι αποδοχές σας και οι παροχές σας— πόσα θα πάρετε;

Οι παρακάτω πίνακες σας δίνουν μια ιδέα σχετικά με τις αποδοχές σας από παροχές Κοινωνικής Ασφάλισης για το έτος 2018, με βάση τις μηνιαίες παροχές και τις υπολογιζόμενες αποδοχές σας.

Για άτομα που είναι νεότερα από την ηλικία πλήρους συνταξιοδότησης κατά τη διάρκεια όλου του έτους

Εάν η μηνιαία πληρωμή σας από την Κοινωνική Ασφάλιση είναι	Και οι αποδοχές σας είναι	Θα λάβετε ετήσιες παροχές των
\$700	\$17,040 ή λιγότερο	\$8,400
\$700	\$18,000	\$7,920
\$700	\$20,000	\$6,920
\$900	\$17,040 ή λιγότερο	\$10,800
\$900	\$18,000	\$10,320
\$900	\$20,000	\$9,320
\$1,100	\$17,040 ή λιγότερο	\$13,200
\$1,100	\$18,000	\$12,720
\$1,100	\$20,000	\$11,720

Τι εισόδημα μετράει...και πότε το μετράμε;

Εάν εργάζεστε για κάποιον άλλον, μετράνε μόνοι οι μισθοί σας προς το όριο αποδοχών Κοινωνικής Ασφάλισης. Εάν είστε ελεύθερος επαγγελματίας, μετράμε μόνο τα καθαρά κέρδη σας από την αυτοαπασχόληση. Για το όριο αποδοχών, δεν μετράμε εισόδημα όπως άλλες κυβερνητικές παροχές, εισόδημα από επενδύσεις, τόκους, συντάξεις, πρόσδοδα και κεφαλαιουχικά κέρδη. Ωστόσο, μετράμε τη συνεισφορά ενός εργαζομένου σε σύνταξη ή πρόγραμμα συνταξιοδότησης εάν το ποσό συνεισφοράς συμπεριλαμβάνεται στο μικτό μισθό του εργαζομένου.

Εάν εργάζεστε με μισθοδοσία, το εισόδημα μετριέται όταν το κερδίζετε, όχι όταν πληρώνεται. Εάν έχετε εισόδημα που βγάλατε σε ένα έτος, αλλά η πληρωμή δεν καταβλήθηκε μέχρι το επόμενο έτος, δεν μετριέται ως εισόδημα για το έτος που το λάβατε. Ορισμένα

παραδείγματα είναι η συσσώρευση πληρωμών για ημέρες ασθενείας ή διακοπών καθώς και τα μπόνους.

Εάν είστε ελεύθερος επαγγελματίας, το εισόδημα μετριέται όταν το λαβαίνετε—όχι όταν το κερδίζετε—εκτός και αν πληρώνεται το έτος αφότου είστε κατάλληλοι για παροχές Κοινωνικής Ασφάλισης και το κερδίσατε προτού ήσασταν κατάλληλοι για παροχές.

Ειδικός κανόνας για το πρώτο έτος που παίρνετε σύνταξη

Ορισμένα άτομα που παίρνουν σύνταξη στα μέσα του χρόνου έχουν ήδη βγάλει περισσότερο εισόδημα από το ετήσιο όριο αποδοχών. Για αυτό και υπάρχει ειδικός κανόνας που ισχύει για τις αποδοχές για ένα έτος, συνήθως το πρώτο έτος συνταξιοδότησης. Σύμφωνα με αυτόν τον κανόνα, μπορείτε να λάβετε πλήρη πληρωμή από την Κοινωνική Ασφάλιση για οποιονδήποτε ολόκληρο μήνα που συνταξιοδοτείστε, άσχετα με τις ετήσιες αποδοχές σας.

Το 2018, ένα άτομο νεότερο από την ηλικία πλήρους συνταξιοδότησης για όλο το έτος θεωρείται συνταξιούχος εάν οι μηνιαίες αποδοχές είναι \$1,420 ή λιγότερο.

Για παράδειγμα, ο Τζον Σμιθ παίρνει σύνταξη στα 62 στις 30 Οκτωβρίου 2018. Θα έχει αποδοχές \$45,000 δολάρια έως το τέλος Οκτωβρίου. Αρχίζει μια εργασία μερικής απασχόλησης το Νοέμβριο και βγάζει \$500 το μήνα. Αν και οι αποδοχές του για το έτος υπερβαίνουν κατά πολύ το ετήσιο όριο για το 2018 (\$17,040) δολάρια, θα λάβει πληρωμή από την Κοινωνική Ασφάλιση για το Νοέμβριο και το Δεκέμβριο. Αυτό συμβαίνει διότι οι αποδοχές του για αυτούς τους μήνες είναι \$1,420 δολάρια ή λιγότερο, το μηνιαίο όριο για άτομα νεότερα από την ηλικία πλήρους συνταξιοδότησης. Εάν ο κύριος Σμιθ έχει αποδοχές που υπερβαίνουν τα \$1,420 δολάρια είτε το Νοέμβριο ή το Δεκέμβριο, δεν θα λάβει παροχές για αυτό το μήνα. Από το 2019, θα ισχύει για αυτόν μόνο το ετήσιο όριο.

Επίσης, εάν είστε ελεύθερος επαγγελματίας, λαβαίνουμε υπόψη πόσο εργάζεστε στην επιχείρησή σας για να καθορίσουμε εάν είστε συνταξιούχος. Ένας από τους τρόπους είναι να δούμε το ποσοστό χρόνου που ξοδεύετε για εργασία. Σε γενικές γραμμές, εάν εργάζεστε για περισσότερο 45 ώρες το μήνα με αυτοαπασχόληση, δεν είστε συνταξιούχος, εάν εργάζεστε για λιγότερο από 15 ώρες το μήνα, είστε συνταξιούχος. Εάν εργάζεστε μεταξύ 15 και 45 ωρών το μήνα, δεν θεωρείστε συνταξιούχος εάν πρόκειται για εργασία που απαιτεί μεγάλη επιδεξιότητα ή εάν διευθύνετε μια μεγάλη επιχείρηση.

Πρέπει να αναφέρετε αλλαγές σχετικά με τις αποδοχές σας;

Ρυθμίζουμε το ποσό των παροχών σας Κοινωνικής Ασφάλισης το 2018 με βάση ό,τι μας δηλώσατε ότι θα είχατε ως αποδοχές αυτό το έτος. Εάν πιστεύετε ότι οι αποδοχές σας για το έτος 2018 θα είναι διαφορετικές από ό,τι μας δηλώσατε αρχικά, πρέπει να μας το δηλώσετε αμέσως.

Εάν άλλα οικογενειακά μέλη λαμβάνουν παροχές με βάση την εργασία σας, οι αποδοχές σας από την εργασία που κάνετε αφότου αρχίσετε να λαβαίνετε παροχές συνταξιοδότησης, ενδέχεται να μειώσουν τις παροχές τους, επίσης. Ωστόσο, εάν ο/η σύζυγός σας και τα παιδιά σας λαβαίνουν παροχές ως οικογενειακά μέλη, οι αποδοχές από την δική τους εργασία επηρεάζουν μόνο τις δικές τους παροχές.

Εάν χρειάζεστε βοήθεια για να υπολογίσετε τις παροχές σας, επικοινωνήστε μαζί μας. Όταν τηλεφωνείτε, να έχετε πρόχειρο τον αριθμό της Κοινωνικής σας Ασφάλισης.

Θα λάβετε υψηλότερες μηνιαίες παροχές αργότερα εάν οι παροχές παρακρατηθούν λόγω εργασίας;

Ναι. Εάν μερικές από τις παροχές συνταξιοδότησής σας παρακρατούνται λόγω των αποδοχών σας, οι μηνιαίες παροχές σας θα αυξηθούν ξεκινώντας στην ηλικία πλήρους συνταξιοδότησης για να λάβουν υπόψη αυτούς τους μήνες για τους οποίους παρακρατήθηκαν οι παροχές.

Για παράδειγμα, ας υποθέσουμε ότι ζητάτε παροχές συνταξιοδότησης όταν γίνετε 62 το 2018, και η πληρωμή σας είναι \$953 δολάρια το μήνα. Τότε, επιστρέφете στην εργασία και παρακρατούνται παροχές για 12 μήνες.

Θα υπολογίσουμε ξανά τις παροχές σας στην ηλικία πλήρους συνταξιοδότησης στα 66 και 4 μήνες θα σας πληρώσουμε \$1,018 δολάρια το μήνα (με την τωρινή αξία του δολαρίου). Ή, ίσως να έχετε τόσες αποδοχές μεταξύ των 62 και 66 και 4 μήνες ώστε όλες οι παροχές σε αυτά τα έτη να παρακρατηθούν. Σε τέτοια περίπτωση, θα σας πληρώνουμε \$1,300 δολάρια το μήνα από τη στιγμή που γίνεστε 66 ετών 4 μηνών.

Υπάρχουν άλλοι τρόποι με τους οποίους η εργασία μπορεί να αυξήσει τις παροχές;

Ναι. Κάθε χρόνο αναθεωρούμε τα αρχεία για όλους τους παραλήπτες Κοινωνικής Ασφάλισης που εργάζονται. Εάν το τελευταίο έτος αποδοχών σας είναι ένα από τα έτη με τις υψηλότερες αποδοχές, θα υπολογίσουμε εκ νέου τις παροχές σας και θα σας πληρώσουμε όποια αύξηση σας οφείλεται. Αυτό είναι μια αυτόματη διαδικασία και οι παροχές πληρώνονται το Δεκέμβριο του επόμενου έτους. Για παράδειγμα, το Δεκέμβριο του 2018, θα έχετε μια αύξηση για τις αποδοχές σας του έτους 2017 εάν αυτές οι αποδοχές αύξησαν τις παροχές σας. Η αύξηση θα είναι αναδρομική από τον Ιανουάριο του 2018.

Πώς επικοινωνείτε με την Κοινωνική Ασφάλιση

Υπάρχουν διάφοροι τρόποι με τους οποίους μπορείτε να επικοινωνήσετε με την Κοινωνική Ασφάλιση, συμπεριλαμβανομένων και της σύνδεσης μέσω ονλάιν, μέσω τηλεφώνου, καθώς και προσωπικά. Είμαστε εδώ για να απαντήσουμε τις ερωτήσεις σας και για να σας εξυπηρετήσουμε. Για πάνω από 80 έτη, η Κοινωνική Ασφάλιση έχει βοηθήσει την εξασφάλιση του σήμερα και του αύριο παρέχοντας οφέλη και οικονομική προστασία σε εκατομμύρια ανθρώπους κατά τη διάρκεια της ζωής τους.

Επισκεφθείτε την ιστοσελίδα μας

Ο πιο άνετος τρόπος για τη διεξαγωγή εργασιών που σχετίζονται με την Κοινωνική Ασφάλιση από οπουδήποτε ανά πάσα στιγμή, είναι να επισκεφθείτε την ιστοσελίδα **www.socialsecurity.gov**. Εκεί, μπορείτε:

- Να δημιουργήσετε ένα λογαριασμό *my Social Security* για να δείτε τη σας *Social Security Statement* (Δήλωσή προς την Κοινωνική Ασφάλιση), να επαληθεύσετε τις αποδοχές σας, να εκτυπώσετε μια επιστολή επαλήθευσης οφελών, να αλλάξετε τις πληροφορίες άμεσης κατάθεσής σας, να πάρετε μια αντικατάσταση του SSA-1099/1042S, και άλλα.
- Να υποβάλετε αίτηση για Extra Help (μεγαλύτερη βοήθεια) με τα προγράμματα κόστους για τα συνταγογραφούμενα φάρμακα της Medicare.
- Να υποβάλετε αίτηση για συνταξιοδότηση, αναπηρία και επιδόματα της Medicare
- Να βρείτε αντίγραφα των εκδόσεών μας.
- Να πάρετε απαντήσεις σε συχνά τιθέμενες ερωτήσεις, και

- Τόσα άλλα πολλά!

Ορισμένες από αυτές τις υπηρεσίες είναι διαθέσιμες μόνο στα Αγγλικά. Επισκεφθείτε την Πύλη Πολλαπλών Γλωσσών που έχουμε για πληροφορίες στα Ελληνικά. Παρέχουμε δωρεάν υπηρεσίες διερμηνείας για να σας βοηθήσουμε να διεξάγετε τις συναλλαγές σας με την Κοινωνική Ασφάλιση. Αυτές οι υπηρεσίες διερμηνείας είναι διαθέσιμες είτε επικοινωνήσετε μαζί μας μέσω τηλεφώνου ή εάν επισκεφθείτε ένα γραφείο Κοινωνικής Ασφάλισης.

Τηλεφωνήστε μας

Εάν δεν έχετε πρόσβαση στο διαδίκτυο, προσφέρουμε πολλές αυτοματοποιημένες υπηρεσίες μέσω τηλεφώνου, 24 ώρες το 24ωρο, 7 ημέρες την εβδομάδα. Τηλεφωνήστε μας χωρίς χρέωση στον αριθμό **1-800-772-1213** ή στον αριθμό τηλεκτύπωσής μας ΤΤΥ, **1-800-325-0778**, εάν είστε κουφοί ή πάσχετε από βαρηκοΐα.

Εάν χρειάζεστε να μιλήσετε με κάποιο άτομο, μπορούμε να απαντήσουμε στις κλήσεις σας από τις 7πμ έως τις 7μμ, Δευτέρα έως Παρασκευή. Παρακαλούμε να είστε υπομονετικοί κατά τη διάρκεια πολυάσχολων χρονικών περιόδων επειδή ενδέχεται να περιμένετε περισσότερο για να μας μιλήσετε. Ανυπομονούμε για να σας εξυπηρετήσουμε.



Securing today
and tomorrow

Social Security Administration

Publication No. 05-10069-GR | January 2018

Πώς επηρεάζει η εργασία τις παροχές σας

How Work Affects Your Benefits (Greek)

Produced and published at U.S. taxpayer expense

Παράχθηκε και εκδόθηκε από φορολογήσεις Αμερικανών πολιτών